

**Українська медична стоматологічна академія
Кафедра українознавства та гуманітарної підготовки**



**Професійна комунікація:
лікар – пацієнт**

**Професійна комунікація:
врач - пациент**

Навчальна дисципліна *«Професійна комунікація: лікар - пацієнт»* для студентів 4 курсу факультету підготовки іноземних студентів спеціальностей 221 «Стоматологія», 222 «Медицина»

Учебная дисциплина *«Профессиональная коммуникация: врач - пациент»* для студентов 4 курса факультета подготовки иностранных студентов специальностей 221 «Стоматология», 222 «Медицина»



Мета предмета – навчити студентів *професійному спілкуванню* лікаря з пацієнтом російською мовою.

Цель предмета – научить студентов *профессиональному общению* врача с пациентом на русском языке.



Преподаватели кафедры помогут Вам *не только выучить русский язык*, но и познать Украину, её народ, культуру, традиции, интересные места.



Вивчаючи цей предмет, ви зможете:

- ❖ вільно спілкуватися російською мовою на професійні медичні / стоматологічні теми;
- ❖ вести діалог-розпитування з пацієнтами по їх захворювання; по профілактиці здорового способу життя;
- ❖ самостійно, творчо опрацьовувати навчальний матеріал і читати різні навчальні та наукові тексти за фахом, складати термінологічні словники, а також анотації до них.

Изучая этот предмет, вы сможете:

- ❖ свободно общаться на русском языке на профессиональные медицинские / стоматологические темы;
- ❖ вести диалог-расспрос с пациентами по их заболеванию; по профилактике здорового образа жизни;
- ❖ самостоятельно, творчески обрабатывать учебный материал и читать различные учебные и научные тексты по специальности, составлять терминологические словари, а также аннотации к ним.



Інформаційний обсяг навчальної дисципліни Информационный объём учебной дисциплины

спеціальність
222 «Медицина»

Специальность
222 «Медицина»:

Курс – 4

Количество кредитов – 2

Практические занятия – 20 часов

Самостоятельная работа – 40 часов

Екзамен – тема, текст, аннотація /
рецензія, план, усна тема, діалог-
распрос

Всього: 60 часов



Інформаційний обсяг навчальної дисципліни Информационный объём учебной дисциплины

спеціальність
221 «Стоматологія»

Специальность
221 «Стоматология»:

Курс – 4

Количество кредитов – 3

Практические занятия – 20 часов

Самостоятельная работа – 70 часов

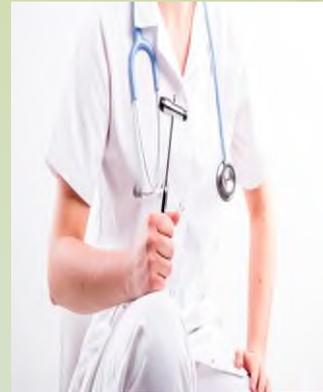
Екзамен – тема, текст, анотація /
рецензія, план, усна тема, діалог-
распрос

Всього: 90 часов



Спеціальність 222 «Медицина». **Теми практичних занять**
Специальность 222 «Медицина». **Темы практических занятий**

1. Описание симптомов болезней и травм костной системы.
2. Моделирование диалога-расспроса больного, имеющего симптомы болезней и травм костной системы.
3. Описание симптомов болезней нервной системы.
4. Моделирование диалога-расспроса больного, имеющего симптомы болезней нервной системы.
5. Описание симптомов болезней пищеварительной системы.
6. Моделирование диалога-расспроса больного, имеющего симптомы болезней пищеварительной системы.
7. Описание симптомов болезней выделительной системы.
8. Моделирование диалога-расспроса больного, имеющего симптомы болезней выделительной системы.
9. Контрольная работа.
10. Анализ контрольной работы.



Спеціальність 221 «Стоматологія». Теми практичних занять

Специальность 221 «Стоматология». Темы практических занятий

1. Описание симптомов кариеса.
2. Выяснение жалоб при кариесе.
3. Моделирование диалога-расспроса больного при кариесе.
4. Описание симптомов пульпита. Составление истории настоящей болезни.
5. Моделирование диалога-расспроса при пульпите.
6. Описание симптомов гингивита.
7. Моделирование диалога-расспроса больного при гингивите.
8. Описание анамнеза жизни.
9. Контрольная работа.
10. Анализ контрольной работы.



На заняттях Вам цікаво, тому що Ви:

Вивчаєте необхідну для навчання і професійного спілкування російську мову;
навчаєтесь професійному спілкуванню лікарів із пацієнтами;
читаєте навчальні і наукові тексти, складаючи рецензії та анотації до них;
читаєте, складаєте і розігруєте діалоги-розпитування з різних захворювань;
використовуєте найновіші технології



На заняттях Вам интересно, потому что Вы:

изучаете необходимый для обучения и профессионального общения русский язык;
учитесь профессиональному общению врачей с пациентами;
читаете учебные и научные тексты, составляя рецензии и аннотации к ним;
читаете, составляете и разыгрываете диалоги-расспросы по различным заболеваниям;
пользуетесь новейшими технологиями

Література Литература



Владими́рова В.И., Юфи́менко В.Г. Стоматология: Учебное пособие по изучающему чтению текстов стоматологического профиля для иностранных студентов. – Полтава: ООО «Асми», 2013. – 318 с.

Дегтярёва К. В. Профессиональное общение: врач – пациент : учебное пособие по русскому языку как иностранному для студентов-иностранцев высших учебных заведений III–IV уровня аккредитации, обучающихся по специальности 222 «Медицина» / К. В. Дегтярёва, В. И. Владимиро́ва ; под ред. Т. А. Лещенко. – Полтава : Укрпромторгсервис, 2018. – 82 с.